

BULGARIAAGRICULTURE

Exploitation and Delivery Quotas

TRADE

Prices

Delivery Quotas Laid Down for Farmers Who are not Member of a Kolkho

SOURCE SALZBURG: A 19-year-old farmer's son, of average intelligence; four years secondary education, last resident at BORISOVO; escaped to Yugoslavia on 15 March 1951 and to Austria on 19 December 1951.

DATE OF OBSERVATION: Until March 1951.

* * *

Den Hogenannten "freien" Bauern wird vom Staate vorgeschrieben, was sie an Getreide und Lebensmitteln an die Staatlichen Sammelstellen (Kooperacija) zu den amtlich festgesetzten Preisen abzuliefern haben.

Falls sie nicht soviel abliefern koennen, wie vorgeschrieben, bietet ihnen die gleiche Kooperacija, die auch eine staatliche Verkaufsstelle ist (Konsumgenossenschaft), die Moeglichkeit, um viel hoehere Preise Getreide usw. einzukaufen um ihre Ernte zu ergaenzen. Die Bauern kaufen die ihnen fehlenden Produkte also in einem Teil der Kooperacija ein, nur, um sie im anderen Teil billiger abzuliefern. Obwohl dies ja immer ein Verlustgeschaeft ist, kommt es den Bauern doch billiger, als wenn sie die Strafe fuer das nicht erfuelle "Scil" zahlen muessen.

Im Maerz 1951 sah es im Dorfe BORISOVO mit der Abgabepflicht ungefaehr folgendermassen aus:

<u>Abgabepflicht pro Dekar (1000 m²)</u>		<u>Abgabepreis pro kg.</u>	<u>Einkaufspreis pro kg.</u>
Getreide	75 kg	12 Leva	65 Leva
Mais (Kukuruz)	100 kg	8 Leva	57 Leva
Fett	2 kg	110 Leva	800 Leva

EVALUATION COMMENT: The delivery price for wheat is 20 to 24 Leva and for maize 12 to 14 Leva per kg. The rest of the report is correct.